

déterminée qu'en consultation avec les provinces et les secteurs industriels. Nous acceptons le concept voulant que les Canadiens soient des partenaires dans cette entreprise collective. Nous érigeons pour le siècle prochain les fondements d'un Canada économiquement renouvelé, et nous voulons le faire ensemble.

Nous chercherons à optimiser les avantages pour le Canada sans nuire aux intérêts de nos partenaires commerciaux. Nous avons assuré nos partenaires du GATT, tant collectivement qu'individuellement, que le Canada respectera scrupuleusement ses obligations internationales. Cela signifie également qu'il nous faudra être sensibles aux intérêts commerciaux de tous nos partenaires.

Notre objectif primordial sera d'optimiser la croissance de notre commerce avec tous les pays. Une économie canadienne plus forte et plus efficiente nous aidera à réaliser nos propres objectifs économiques et sociaux sur le plus long terme. Comme l'ont découvert les États membres des Communautés européennes lorsqu'ils ont libéralisé leurs échanges commerciaux réciproques, nous serons en mesure d'oeuvrer sur un plus grand nombre de marchés, d'offrir une plus large gamme de biens et de services et d'agir avec une efficacité que nous n'avons jamais eue.

Si nous réussissons à conclure un nouvel arrangement commercial avec les États-Unis, nous pourrions plus facilement pénétrer d'autres marchés puisque ces autres pays deviendront encore plus intéressés par notre propre marché. Notre dépendance commerciale à l'égard des États-Unis pourrait même diminuer sur le plus long terme, comme l'a constaté l'Irlande dans son commerce avec le Royaume-Uni après son adhésion à la Communauté européenne. Les investisseurs et les gens d'affaires constateront également que le Canada est un pays où il est plus intéressant de commercer et d'investir alors que nous créerons une économie plus efficiente et générant des revenus plus élevés. Nos intérêts et nos revendications seront pris encore plus au sérieux dans les conseils du monde et dans les conseils d'administration des entreprises. Une nouvelle perspective et un nouveau dynamisme inciteront les Canadiens, tout comme les autres, à investir et à s'implanter dans notre pays.

Le peuple canadien nous jugera sur les nouvelles possibilités que nous aurons su donner au Canada. Nous nous attendons à ce que l'Opposition se concentre sur les avantages pour le Canada, et non uniquement sur les coûts pour le Canada. Il y aura des problèmes, nous les reconnaitrons,